|  |  |
| --- | --- |
| История / религия / философия (en-ru) | |
| Solidarity with the poor  Today’s world is characterized by intolerable economic inequalities, both between nations and within nations. 8 million children die each year from poverty-related causes. 1.3 billion people live on less than 1.25 dollars a day. Gandhi’s concern for the poor can serve as an example to us today, as we work to achieve a more equal world. He said, “There is enough for every man’s need, but not for every man’s greed.”  Voluntary reduction of consumption  After Gandhi’s death, someone took a photograph of all his worldly possessions. It was a tiny heap, consisting of his glasses, a pair of sandals, a homespun cloth (his only garment) and a watch. That was all. By reducing his own needs and possessions to an absolute minimum, Gandhi had tried to demonstrate that the commonly assumed connection between wealth and merit is false. This is relevant today, in a world where we face a crisis of diminishing resources. Not only fossil fuels, but also metals and arable land per capita will become scarce in the future. This will force a change in lifestyle, particularly in the industrialized countries, away from consumerism and towards simplicity. | Солидарность с бедными  Сегодняшний мир характеризуется вопиющим экономическим неравенством как между странами, так и внутри стран. 8 миллионов детей умирают каждый год от проблем, связанных с бедностью. 1,3 миллиарда человек живут менее чем на 1,25 доллара в день. Забота Ганди о бедных может служить для нас примером, если мы хотим добиться равноправного мира. Он говорил: «Мир достаточно велик, чтобы удовлетворить нужды любого человека, но слишком мал, чтобы удовлетворить людскую жадность».  Добровольный отказ от материального  После смерти Ганди была опубликована фотография его личных вещей. Это были очки, пара сандалий, домотканая материя (его единственная одежда) и часы. И все. Сокращая свои собственные потребности и имущество до абсолютного минимума, Ганди попытался продемонстрировать, что общепринятая связь между богатством и заслугами является ложной. Это актуально сегодня для всего мира, в котором мы сталкиваемся с постоянным сокращением ресурсов. Не только ископаемое топливо, но также металлы и пахотные земли на душу населения станут дефицитными в будущем. Это заставит людей сменить образ жизни, особенно в развитых странах, и перейти от потребления к аскетизму. |